



**Ce document a été numérisé par le CRDP de Bordeaux pour la Base Nationale des Sujets d'Examens de l'enseignement professionnel.**

**Campagne 2010**

Ce fichier numérique ne peut être reproduit, représenté, adapté ou traduit sans autorisation.

SESSION 2010

**BREVET DE TECHNICIEN SUPÉRIEUR****VENTES ET PRODUCTIONS TOURISTIQUES****E2 : COMMUNICATION EN LANGUES  
VIVANTES ETRANGERES :****ESPAGNOL**

Durée : 1 heure 30      Coefficient : 1,5

L'usage du dictionnaire n'est pas autorisé.**CALCULATRICE ET TRADUCTEURS ÉLECTRONIQUES INTERDITS**

*Dès que le sujet vous est remis, assurez-vous qu'il est complet.  
Ce sujet comporte 4 pages numérotées de 1/4 à 4/4.*

**Questions :**

**1. Vous répondez à un couple qui souhaite passer une semaine, en février, dans l'île de Tenerife, pour un séjour détente, repos et nature. Vous lui présentez l'hôtel Botanico et son spa. Vous développez quatre arguments pour l'inciter à faire une cure. Vous rédigez la lettre en espagnol.**

10 points

**2. Vous joignez un texte de 15 à 20 lignes, en espagnol, pour recommander quelques visites et quelques activités. Vous vous servez des documents fournis et de vos connaissances.**

10 points

Documento 1 "Las islas saludables" "Islas canarias te las mereces" n°octubre 2008 p8-9-10  
Documento 2 Hôtel <http://balneotherapie-spa.espagne.iles-canaries.thalasso-line.com/>  
Documento 3 Folleto Iberojet otoño/Invierno 2008-2009  
Documento 4 Carte Interactive <http://users.skynet.be/tenerife/tenerife.html>

## Document 1

# Las islas saludables

## RECUPERE ENERGÍA Y VITALIDAD CON LA OFERTA DE BIENESTAR QUE OFRECEN LAS ISLAS CANARIAS

**L**as Islas Canarias son un lugar ideal para disfrutar de un descanso, un destino donde el visitante encontrará relax y tranquilidad, en sus playas, montes, ciudades y pueblos, y donde podrá disfrutar de los más avanzados programas de salud y belleza de una forma natural. Todo lo que usted necesita para regenerarse lo encontrará aquí.

En las Islas Canarias hallará modernas instalaciones donde podrá disfrutar del mejor relax. Sus huéspedes combinan el descanso con la práctica del deporte en campos de golf y pistas de tenis y paddle, entre muchos otros servicios. Integrados en hoteles exclusivos o ideados como establecimientos independientes especializados en estética y bienestar, las Islas Canarias ponen a su alcance centros de reconocido prestigio donde podrá experimentar los beneficios de las piedras volcánicas, el spray marino, las envolturas de frutas o de chocolate...Masajes antiestrés adelgazantes, tratamientos regeneradores a base de algas, arenas, barros; hidroterapia, saunas o gimnasia pasiva son sólo algunas de las propuestas con las que podrá relajarse de la mano de cualificados profesionales.

### GROS PLAN

Balnéothérapie pureté anti-stress  
2 j. et plus.  
Besoin d'une pause anti-stress  
loin du tumulte quotidien ?  
L'hôtel Botanico à Ténérife  
Vous accueille pour un séjour  
Spa des plus authentiques.



Balnéothérapie - SPA  
Hôtel "Hôtel Botanico" S.A. - Ténérife

Apartir de 941 € TTC  
Taxes de séjour 15 euros

### La station :

L'hôtel Botanico et son oriental Spa Garden sont situés à Puerto de la Cruz sur la côte Ouest de l'île de Ténérife, principal site touristique de l'île, endroit idéal pour faire une parenthèse de calme et de sérénité pour vos vacances en Espagne. De tous les endroits de la ville, vous pourrez admirer le Teide et ses 3 717 m, plus haut sommet espagnol.

L'accès au centre ville de Puerto de La Cruz, peut-être l'objet d'une promenade à pied pour découvrir les secrets et ruelles de la vieille ville qui regorge de curiosités. Si vous le souhaitez, une navette est à votre disposition de la plage Martiane.

Cet hôtel de luxe arborant fièrement ses 5 étoiles, appartient au « Leading Hotels of the world », gage de luxe et de sérieux. Vous apprécierez la décoration typiquement espagnole, couleurs vives et détails raffinés, dans des chambres ou luxe et espace riment avec romantisme et confort.

### L'hôtel dispose de :

200 Chambres Standard avec balcon,  
40 Chambres Ambassadeur,  
10 Suites Penthouse ou Botanico avec terrasse et une vue sur la mer exceptionnelle.  
Toutes les chambres sont équipées de l'air conditionné et d'un mini-bar.

# Tenerife

## Isla afortunada

Gracias al clima suave que tenemos en esta época del año, el visitante podrá disponer de una oferta de ocio muy variada, con infinidad de opciones con las que poder disfrutar en cualquier zona de la Isla.

En el plano de fiestas populares destacamos la más cosmopolita y multitudinaria, “**Los Carnavales**”, que se celebran en la capital, **Santa Cruz de Tenerife**, entre el 20 de febrero y el 01 de Marzo y muchas más que harán sentir al visitante todo el sabor de nuestras costumbres y tradiciones.

La **Laguna** , antigua capital del archipiélago canario y hoy día importante enclave universitario es, un magnífico ejemplo de obra civil y religiosa: la iglesia de la Concepción , la Catedral, el palacio del obispado..

**Puerto de la Cruz** originalmente era un pequeño puerto de pescadores que ha pasado a convertirse en el centro turístico internacional por excelencia del archipiélago canario. Su parte antigua aún conserva su primitivo sabor: los alrededores de la plaza del Charco con sus callejuelas convertidas en ajardinada zona peatonal.Su exquisito urbanismo se concreta en la zona de Martiánez que rodea al mundialmente conocido Lago Artificial, obra del polifacético **César Manrique**, que conjugó magistralmente el Arte con la Naturaleza..

**Loro Parque:** sin importar tu edad, el Loro Parque te fascinará: loros, leones marinos, tiburones, gorilas, chimpancés, flamencos, tigres, jaguares, caimanes, y sus dos grandes atractivos que lo hacen uno de las instalaciones de su categoría más importante del mundo: el Pingüinario.

La **visita al Parque Nacional del Teide** es imprescindible para quien pisa por primera vez la Isla. Este lugar te ofrece muchas alternativas que se salen de los recorridos habituales: subir en el Teleférico y siempre y cuando el tiempo lo permita, divisar varias islas del archipiélago canario.



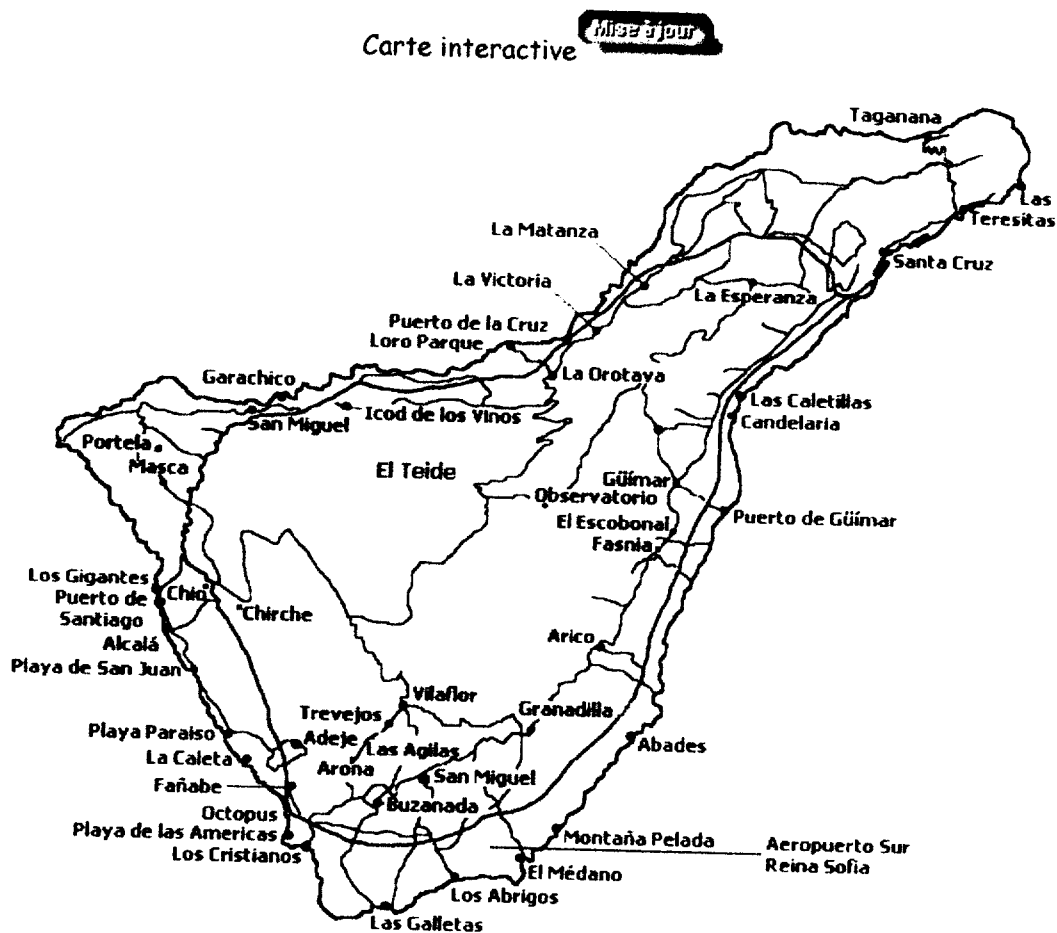
**Excursiones opcionales:** circuito por todo el contorno de la isla donde podremos disfrutar de una gran variedad de paisajes debido a los microclimas existentes. Visitaremos muchos pueblos y conoceremos su historia y costumbres comenzando por **Icod de los Vinos** donde pasaremos por sus calles del casco histórico hasta la Iglesia de San Marcos, desde donde podremos contemplar el “**Drago Milenario**”.



Document 3 Carte interactive

Tenerife

Page 1 of 1



Ténérife est au centre de l'archipel et mesure 81 km de long sur 45 km de large. Le Teide, volcan éteint au centre de l'île, est le plus haut sommet d'Espagne avec ses 3.718 mètres. La capitale est Santa Cruz.